



SUPERVISOR'S USE ONLY

S

Draw a cross through the box (X) if you have NOT written in this booklet

☐

+

93009



Mana Tohu Mātauranga o Aotearoa  
New Zealand Qualifications Authority

## Te Hiranga 2023 Te Reo Rangatira

Te wā: E toru hōra  
Te Tāpeke: 24

Tirohia mēnā e rite ana te Tau Ākonga ā-Motu (NSN) kei runga i tō puka whakauru ki te tau o runga ake o tēnei whārangi.

E RUA ngā wāhanga o tēnei whakamātautau. E RUA ngā tūmahi mō ia wāhanga:

**TE WĀHANGA TUATAHI:** Pānui – Tuhituhi (2 hōra)

**TE WĀHANGA TUARUA:** Whakarongo – Kōrero (1 hōra)

Whakautua ngā pātai KATOA ki ngā wāhi wātea kua whakaritea. Me reo Māori ngā whakautu katoa.

Mēnā ka hiahia whārangi atu anō hei tuhituhi i ō whakautu, whakamahia ngā whārangi wātea kei muri o tēnei pukapuka.

Tirohia mēnā e tika ana te raupapatanga o ngā whārangi 2–19, kei roto i tēnei puka, ka mutu, kāore tētahi o aua whārangi i te takoto kau.

Kaua e tuhi i te wāhi o te kauruku-whakahāngai (REA 2014). Ka tapahia pea tēnei wāhi i te wā ka mākahia tēnei pukapuka.

**ME HOATU TE PUKAPUKA NEI KI TE KAIWHAKAHAERE Ā TE MUTUNGA O TE WHAKAMĀTAUTAU.**

Ngā Paearu	Ngā Māka
Tikanga	
Reo	
Kaupapa	
<b>TE TĀPEKE</b>	

TĀ TE KAIAROMATAWAI MAHI ANAKE

## HE KUPU WHAKATAKI

Tēnā koe kua uru mai nei ki te whakamātautau a Te Hiranga Te Reo Rangatira mō tēnei tau 2023. He whakamātautau mā te tauira e ako ana i te reo rangatira, ā, e mārama ana ki te whakamahi pūkenga reo torohū, pūkenga reo whakaputa hoki o ngā wāhanga katoa o te whakamātautau nei, me kaha mai te tauira ki te:

- tātari, te arohaehae rānei i ngā kaupapa
- whakaputa whakaaro motuhake, whakaaro kē hoki
- whakatakoto taunakitanga
- kōtuitui i ngā mōhiotanga.

Nā reira:

- āta pānuihia ngā kōrero tohutohu i mua i te mahi
- kia kaha mai ki te whakautu i ngā pātai katoa
- me reo Māori ngā whakautu katoa
- kua whakatahahia te rima meneti hei āta pānui māu i te katoa o tēnei whakamātautau.

**Ko te reo kia tika, ko te reo kia rere, ko te reo kia Māori.**

## TE WĀHANGA TUATAHI: PĀNUI – TUHITUHI

E RUA ngā tūmahi mō tēnei wāhanga:

**TŪMAHI TUATAHI: HE PĀNUI** (60 meneti)

(*Ruatāhuna Te Āhuru Mōwai*, 1826-1866)

Pānuihia te tuhinga, kātahi whakautua ngā pātai kua whakaritea.

**TŪMAHI TUARUA: HE TUHITUHI** (60 meneti)

Tīpakohia tētahi kaupapa hei tuhinga roa māu, ā, kaua e iti iho i te 500 kupu.

## TŪMAHI TUATAHI: HE PĀNUI

### Nga tohutohu

- (a) Pānuhia te tuhinga nei: *Ruatāhuna Te Āhuru Mōwai, 1826–1866*  
 (e) Whakautua ngā pātai kua whakaritea

### Ruatāhuna Te Āhuru Mōwai, 1826-1866

Mai i te tau 1866, e noho mārie ana a Tūhoe i tōna rohe. Ko Ruatāhuna te kōhanga o te iwi i ngā wa o te pakanga. Ki te whakaeke te ito ki ngā pae o te rohe, kua hikipapa ki Ruatāhuna ki reira whakakeke ai. Ko Ruatāhuna te āhuru mōwai o Tūhoe, koia tōna pā kairiri. Me toa te iwi ki te kuhu atu ki te mārua o Ruatāhuna me ōna pātū teitei i Huiaarau me Te Ikawhenua-a-Tamatea. Koirā anō hoki te mārua e haere ai ngā iwi o waho atu i a Tūhoe ki te whakaruru inā whakaekea e te hoariri, ngā iwi pērā i a Ngāti Awa i te wā o te āmio a Ngāpuhi i te motu.

Ko Ngāpuhi tētahi o ngā iwi whakamutunga ki te whakaeke ki Ruatāhuna, ā, me pēhea e toa ai te taiaha ki te pū? I tawhiti anō te rongo o te pū, papau ana te rere ki te ururua o Te Urewera whakangaro atu ai. Ko te huarahi e ora ai, me whakahoahoa ki a Ngāpuhi, me whakaara he tatau pounamu.

Ko te iwi whakamutunga ki te takahi i te pae o Tūhoe ki roto i tōna kōhanga, ko Ngāti Kahungunu, i raro i a Mōhaka. Kua hōhā a Ngāti Kahungunu ki a Tūhoe e haere atu ana rā ki ngā pae o tōna rohe ki te whakatū pakanga, ā, e haere mai ana a Mōhaka ki te kūtōhitōhi i a Tūhoe kia mau ai te iro. Ko te tau 1826 tērā. Mai i ērā tau i te wā o Ngāpuhi rāua ko Ngāti Kahungunu, ka mutu te whakaekehia o Ruatāhuna e iwi kē i raro i ō rātoiu atua pakanga. Kore raw ai raw ai whakaekehia kia tae rawa ki te tau 1866. Koia te tau i eke ai te puni mau pū a te kawanatanga ki te whai i te hunga hara, i whakatutū puehu i Te Tai Rāwhiti; i taki rere ki Te Urewera whakaruru ai.

Mai i te tau 1826 ki te tau 1866, ka mau te rongo ki Ruatāhuna, ka āio te whenua. E whā tekau tau a Ruatāhuna e noho houkura ana – tata te rua whakatipuranga. Ka wātea a Tūhoe ki te mahi a te iwi noho i te āhuru mōwai; te whakatikatika i ngā kāinga, te whakatipu kai, te haere ki ngā iwi o te tai moana ki te hoko atu i ngā hua o te ngahere, ki te hoko mai ngā hua o te moana. I ērā wā anō, ka tīmata te hokihoki o ngā hapū ki ō rātou kāinga mahue i Rūātōki, i Waiohau, i Te Waimana ki te tahu anō i ā rātou ahi. Ko ngā hapū i hoki ki Te Waimana, i haere atu i Maungapōhatu, i tērā o ngā horongapai o Tūhoe. I whakarērea e rātou ēnei kāinga i te wā o te pakanga ki ana ito, ka hikipapa ki Ruatāhuna. Koia te tohu o te noho pai me te noho mārie ki Ruatāhuna i ērā wā. Kāore he pakanga ki te rohe hai whakamataku. Ko te hoki anō ki te tahu i ngā ahi kua mātao i ngā kāinga i te pae o te rohe, te tohu o tō rātou mauritau, me te tohu o te houkura ki Ruatāhuna, ki Maungapōhatu, ki Rūātōki, ki Te Waimana, ki Waiohau, ki Waikaremoana.

Nō te tau 1836, ka tae te rongopai ki Ruatāhuna me ōna hapū e nohonoho rā i ōna pae. Ko ngā Pikopō me ngā Mihingare ngā hāhi e whakataetae ana mō ngā tāngata – tāne, wāhine – o Tūhoe. Nō ēnei tau anō hoki i mōhio ai a Tūhoe ki te tuhituhi i te reo Māori. I te tau 1843, ka tae a Te Karehana (Colenso) ki Ruatāhuna me ōna kāinga maha. Kua Karaitiana katoa a Tūhoe i tōna taenga ki ngā pā kāinga o Tūhoe, mai i Ruatāhuna, ka heke i te awa o Whakatāne ki Ruātōki, mai i te awa o Waikare ki Waikarewhenua ki Maungapōhatu. He whare karakia ia marae kāinga.

Nā, koinei te noho o Tūhoe i ēnei tau i waenganui i te 1826 ki te 1866. Kāore i ekehia e te hoariri. Hāunga ngā tāuteute i waenganui i ngā hapū, mate iho ētahi. Ko te pakanga i waenganui i a Te Urewera me Ngāti Tawhaki, i te pā o Ngāti Tawhaki i Mānatēpā, he pakanga hāhi i waenganui i ngā Pikopō me ngā Mihingare, he pakanga tikanga Māori hoki. Ahakoa te huri o Ruatāhuna ki te Karaitianatanga, i te mau tonu ngā tikanga whakapono o mua ki ngā tohunga o Ngāti Tāwhaki rāua ko Te Urewera, ngā hapū o Tūhoe i Ruatāhuna e noho ana. Ko Ruru ki a Ngāti Tawhaki, ko Kaiahi ki a Te Urewera, he whanaunga tata rāua. Ka whaiwhaitia tētahi i tētahi, auware ake. He ōrite, ō rāua mana. Whakatika atu a Ruru ka pūhia a Kaiahi, ana, makariri ana.

Ko Kaiahi te kauwaka o Te Rehu-o-Tainui. Nāna i tiki hai atua mōna i te matenga o Uhia, nāna nei a Te Rehu-o-Tainui i whakaara. Ko ēnei tāuteute i whāiti ki waenganui i a rātou anō, kāore i roa ka weto, ka tau anō te rongo, ka noho tahi anō ngā hapū. Ki te āta mātakitaki ka kitea kotahi anō te whakapapa, kāore e taea te wehewehe. Nō te tau 1842 taua pakanga ā-hapū.

I tua atu i ngā tāuteute hapū, hokura ana a Ruatāhuna i ēnei tau. Engari ko te waiaro o te pakanga e mau tonu ana ki te iwi o Tūhoe. I ērā tau, i a rātou kua rangatira i ngā mahi ohaoha, ka taki haere ki te hoko pū i Hauraki, i Tauranga, i Whakatāne, i ngā wāhi me ngā Pākeha e hoko ana i ērā rākau. Āe, ko te kōhanga i Ruatāhuna me ōna pae i noho āio, engari ko te iwi o Tūhoe kāore i noho āio. I te haere tonu rātau ki te whakatutū puehu ki ōna hoariri i waho atu i tōna rohe ā-iwi, ā, he hanganoa kua haere ki te rānaki i ōna mate. Rua tekau mā rua katoa ngā pakanga i heare ai a Tūhoe ki te kōkiri i waenganui i ngā tau 1826 ki te 1866 i waho atu i Ruatāhuna me te rohe o Tūhoe. Kua toa, kua hoki ki te āhuru mōwai. Kua pākia mai, papau ana te hoki ki te horangapai. Koirā te āhua o Ruatāhuna me ōna pae i ērā tau, he kōhanga āhuru, he whenua hokura. Ka tae ki te kāinga kua noho ki te whakaora i a rātau – whakaora ā-tinana, whakaora ā-wairua. Mēnā kāore rātau i te pakanga, kai te kainga rātau e whakatipu kai ana, e whakapiki ana i tō rātau mana ohaoha. I ngā wā o Matariki he wānanga te mahi – wānanga tikanga tapu, tikanga tapu kor, he whakakoiko hoki i a rātou ki ngā tikanga o te pakanga. I a rātou ka hiki i te ara o whakauaua, whā rau kē te tokomaha o te ope taua ka wehe atu i Ruatāhuna. He tau pai ēnei, he tau hua nui.

E whakatakoto ana i te taiao o te wā i waenganui i ngā tau 1826 ki te 1866. He pai te noho a Tūhoe, he āta tau te noho, Rangatira ana i ngā mahi ohaoha nō ngā pae o ōna rohe pērā i Rūātoki me Te Waimana. Rangatira ana hoki i te tokomaha haere o te tangata, nō te wā o te āio i whakatipuria ai. Mēnā ka hiki i te ara taua, whakaae katoa ngā hapū, haere katoa rātou. I te ora te tikanga whakaae o te tokomaha. I ēnei huihuinga ka taka te iwi ki tā te tokomaha. Ko te hapū ka wewete i a ia ki waho i tērā whakaaetanga, ka whiua ki te kōrero tauākī e kore e taea te wewete haere ake nei, pērā i te kōrero o te tohu takoto i utaina ki runga i tētahi o ngā hapū o Ruatāhuna, ā, e mau ana tonu nei ērā kupu.

Kai rotoi tēnei horopaki e Mārama ai ngā whakataunga a Tūhoe mō Ōrakau. Kia whakairia ake tērā whakaaro mō tēnei wā. Mā ngā whārangi e whai ake nei e tuia ai tēnei horopaki ki te Kaupapa o te tuhinga.

*Te Rautahitahi o Tūhoe*, Sir Pou Temara 2023. Wharangi 23-26

## PĀTAI TUATAHI

(e) E ono ngā patai e whai ake nei hei whakautu māu.  
Tēnā whakamāramahia mai te tikanga o ia kōrero mai te tirohanga a te kaituhi. Whakaputaina, whakawhānuitia hoki ōu ake whakaaro

1. Ko Ruatāhuna te kōhanga o te iwi i ngā wā o te pakanga. Ki te whakaeke te ito ki ngā pae o te rohe, kua hikipapa ki Ruatāhuna ki reira whakakeke ai.”

---

---

---

---

---

2. “Kua hōhā a Ngāti Kahungunu ki a Tūhoe e haere atu ana rā ki ngā pae o tōna rohe ki te whakatū pakanga, ā, e haere mai ana a Mōhaka ki te kūtohitohi i a Tūhoe kia mau ai te iro.”

---

---

---

---

---

3. “Ko te hoki anō ki te tahu i ngā ahi kua mātao i ngā kāinga i te pae o te rohe...”

---

---

---

---

---

4. “Ko ēnei tāuteute i whāiti ki waenganui i a rātou anō, kāore i roa ka weto...”

---

---

---

---

---

5. “I a rātou ka hiki i te ara o whakauaua, whā rau kē te tokomaha o te ope taua ka wehe atu i Ruatāhuna. He tau pai ēnei, he tau hua nui.”

---

---

---

---

6. “I ēnei huihuinga ka taka te iwi ki tā te tokomaha. Ko te hapū ka wewete i a ia ki waho i tērā whakaaetanga, ka whiua ki te kōrero tauākī e kore e taea te wewete haere ake nei, pērā i te kōrero o te tohu takoto i utaina ki runga i tētahi o ngā hapū o Ruatāhuna, ā, e mau ana tonu nei ērā kupu.”

---

---

---

---





## TŪMAHI TUARUA: HE TUHITUHI

### NGĀ TOHUTOHU

Tipakohia mai kia KOTAHI te kaupapa hei tuhinga ōkawa māu, ā, tuhia mai ōu ake whakaaro e pā ana ki taua kaupapa. Whāia ko ngā āhuatanga tuhituhi nei:

- te kōtuitui i te kaupapa ma te whakatakoto upoko, i te tinana me te whakakao i ō kōrero
- te ngako, te matū o te kōrero
- te whakamōmona, te whakawhānui me te whakahāngai atu hoki i ōu ake whakaaro
- kia kaha ki te arohaehae, ki te whakapuaki whakaaro
- te whakauru mai i ngā whakataukī, i ngā kīwaha, i ngā rarangi waiata, haka rānei e hāngai ana ki tō kaupapa hei whakanikoniko i tāu tuhinga roa.
- kia auaha te rautaki, kia Māori te wairua
- kaua e iti iho i te 500 kupu.

Anei ngā kaupapa tuhinga.

1. Ki te kite koe i te mate e haere mai ana, kaua e tatari kia tae rawa mai te mate ki konei ka mahi ai.
2. He tangata pakaru tikanga, he kai na te ahi. Engari, pēhea kē a Maui?
3. Ko te moni rekareka nei, te pūtake o te kino.



Ko te kaupapa: \_\_\_\_\_



**This page has been deliberately left blank.  
The assessment continues on the following page.**

## TE WĀHANGA TUARUA: WHAKARONGO – KŌRERO

E RUA ngā Tūmahi mō tēnei wāhanga:

### TŪMAHI TUATORU: HE WHAKARONGO:

He whakarongo ki tētahi pūrongo tautohetohe, te tuhi hoki i ngā whakaaro matua, me te whakararangi i ngā kiwaha me ngā whakataukī, whakatauākī rānei.

### TŪMAHI TUAWHĀ: HE KŌRERO: *Te Tukituki o ngā pū kōrero ki te pōhiri o Te Matatini 2023.*

- (a) He whakaputa kōrero whakarāpopoto i te tautohetohe.
- (e) He whakaputa kōrero e whakaae ana, e whakahē ana rānei i te kaupapa o te tautohetohe.
- (i) He whakamārama i tētahi kiwaha me ngā whakataukī, whakatauākī rānei e RUA.

### TŪMAHI TUATORU: HE WHAKARONGO – Te Tukituki o ngā pū kōrero ki te pōhiri o Te Matatini 2023.

He tautohetohe te āhua o tēnei mahi whakarongo.

### Ngā tohutohu

1. Whakarongo ki te tautohetohe
2. I a koe e whakarongo ana, whakarārangihia ngā kaupapa matua a ngā kaikōrero ki roto i te māhere whakaaro kua whakaritea.
3. Āta whakarongo hoki ki ngā kiwaha kei roto i te tautohetohe nei, ā, tīkina kia KOTAHI te kiwaha e marama ana ki a koe.
4. E TORU ngā whakapāohotanga o te tautohetohe, ā, kia mutu te whakapāohotanga ka wātea mai te 15 meneti hei whakarite i āu kōrero whakaputa.
5. Mutu ana i te whakarite kōrero, hoatu tāu pukapuka whakamātautau me ngā pepa whakarite tuhinga ki te kaiwhakamātautau.

Nā reira, kia areare mai o taringa, anei te kōrero.

MAHERE WHAKAARO

Whakaaro matua	
Taha whakaae	Taha whakahē
Ngā kīwaha (e RUA)	Ngā whakataukī/whakatauākī (KOTAHI)

Extra space if required.  
Write the question number(s) if applicable.

QUESTION  
NUMBER

Extra space if required.  
Write the question number(s) if applicable.

QUESTION  
NUMBER



93009